



MEIAN SCAN

TRADUCTOR

JOSHUA

CLEANER Y REDRAW

JOSHUA

TYPETTESER

JOSHUA

EDITOR Y QC

JOSHUA



MONSTRUOSO ACTOR GENIO

SHIN
DONG-CHUN,
ESE TIPO...

부드

¿CÓMO
SE ATREVE A
IR CONTRA MÍ Y
CONTRA GGO EN-
TERTAINMENT?



DIRECTOR GENERAL DE
GGO ENTERTAINMENT,
SEO GU-SEOB.

TODOS IBA
BIEN HASTA
AYER.

바람!





B-BUENO...
RECIBÍ UNA LLA-
MADA DE BLUE
VISION FILMS,

DE REPENTE, EL
DIRECTOR DE «AGENCIA
DE DETECTIVES» DESECHÓ
TODO, INCLUYENDO LOS
ACTORES Y LAS INVER-
SIONES.

TSK, DESPUÉS
DE QUE LES DIMOS
UN POCO DE ATENCIÓN,
¡ESTÁN ALARDEANDO
CON ESE GUIÓN SIN
VALOR!

¡EH, JUNGHYUK!
¡ELIGE OTRO GUIÓN!
¡HAY MUCHOS SUSTI-
TUTOS DE TODAS
FORMAS!

BUENO... SI



MHSCANS.COM

TU LO DICES, ELE-
GIRÉ UNO. ¿PERO
NO CREES QUE ES
EXTRAÑO?

¿POR QUÉ
CAMBIARÍA RE-
PENTINAMENTE
SU ACTITUD?

ACTOR PRINCIPAL:
PARK JUNG-HYUK

¿CUÁL PODRÍA
SER LA RAZÓN PA-
RA DEJARLO TODO
ABRUPTAMENTE?



HMM...
AHORA QUE LO
PIENSO...



ACASO...

¿EL DIRECTOR SHIN
DONG-CHUN ELIGIÓ A
OTRO ACTOR COMO
PROTAGONISTA?



**TAL VEZ UNA
CELEBRIDAD DE LA
LISTA A, O ALGUIEN
SUPERIOR.**



MHSCANS.COM

**ESTO
NO TIENE
SENTIDO.**

**«AGENCIA DE
DETECTIVES» ES
UN GUIÓN BASURA
QUE YA LLEVA DOS
AÑOS.**

*Agencia de
detectives*

**PROBABLEMENTE
SOMOS LOS ÚNICOS
QUE OFRECIMOS BUE-
NAS CONDICIONES A ESA
COMPAÑÍA DE CORTO-
METRAJES...**

DIRECTOR PARK,
USTED FUE A LA REU-
NIÓN, ¿VERDAD? ¿VIO U
OYÓ HABLAR DE ALGÚN
OTRO ACTOR?

NO, NO CREO
QUE HUBIERA
OTROS ACTORES
CONOCIDOS.



MHSCANS.COM



PARECE QUE SÓLO
ESTABAN ENTREVISTANDO
PARA PAPELES MENORES.
¿HUBO ALGO MÁS QUE
DESTACARA?

AH, PERO SI HAY
ALGO MAS, ¿LA VISION
NO LA HABRIA SABIDO
GREEN FILMS?

¿CÓMO PUEDEN
PLANEAR ALGO CON
OTROS ACTORES SIN
INFORMAR A SU
COMPAÑÍA?

"La vision" Es una
compañía.

NO HAY NINGÚN IN-
CENTIVO REAL PARA
QUE UN ACTOR DE
PRIMERA ACTÚE EN
«AGENCIA DE DE-
TECTIVES».

INCLUSO UN ACTOR
DE LA LISTA A PARECE
UN ACTOR TAL VEZ DE LA
LISTA B... EN EL MEJOR
DE LOS CASOS.



POR LO TANTO,
ELIGIERON A UN ACTOR
DE LA LISTA B COMO UNA
APUESTA SEGURA EN LUGAR
DE JUNG-HYUK QUE CAUSÓ
PROBLEMAS. ¿ES ESO LO
QUE ESTÁS DICIENDO?

UGH, ESO ES
FRUSTRANTE. ¿PERO
INSULTAR A GGO EN-
TERTAINMENT POR
ESO?

VIGILA Y COM-
PRUEBA A SHIN
DONG-CHUN.

SI HAY UN ACTOR
DE LA LISTA A, LOS
RUMORES SE EXTEN-
DERÁN DE ALGUNA
MANERA.

SI NO HAY NADA,
SIGNIFICA QUE ELIGIÓ A

¡SENTIRIA QUE LLORAR A
UN ACTOR MENOR COMO
PROTAGONISTA.

ESE TIPO NECESITARÁ
ENCONTRAR NUEVOS IN-
VERSORES, ASÍ QUE VE A LAS
PRODUCTORAS INDEPENDIEN-
TES Y DE CORTOMETRAJES
Y HAZ CORRER LA VOZ.

¿HACER
CORRER LA
VOZ?

 MHSCANS.COM

DILES QUE NO
PONGAN UN SOLO CEN-
TAVO EN «AGENCIA DE
DETECTIVES».

YA SEA UN ACTOR DE
LISTA B O LO QUE SEA...
¡SI NO TIENE DINERO, NI SI-
QUIERA PODRÁ EMPEZAR
EL PROYECTO!

Y JUNG-HYUK, ELIGE OTRO GUIÓN DE CORTOMETRAJE DE LOS QUE SE PRESENTAN AL «FESTIVAL DE CORTOMETRAJES MISE-EN-SCÈNE».

YO TE APOYARÉ, ASÍ QUE PON TODO DE TU PARTE Y ASEGÚRATE DE QUE DESTAQUE MÁS QUE «AGENCIA DE DETECTIVES».

POR SUPUESTO, AÚN TENGO AÑOS DE EXPERIENCIA,

BIEN, TENEMOS QUE
APLASTAR A «AGENCIA
DE DETECTIVES» A TODA
COSTA. SE TRATA DE
MI ORGULLO.

104



MHSCANS.COM

ELIGE ALGO QUE
GANE EN EL «FESTIVAL
DE CORTOMETRAJES
MISE-EN-SCÈNE».

ASEGÚRATE DE QUE
SHIN DONG-CHUN GOLPEE EL
SUELO Y SE ARREPIENTA.

그림 해가 | 콘티 중성마녀 | 원작 장란

대뜸 착각당했다 괴물 천재배우로

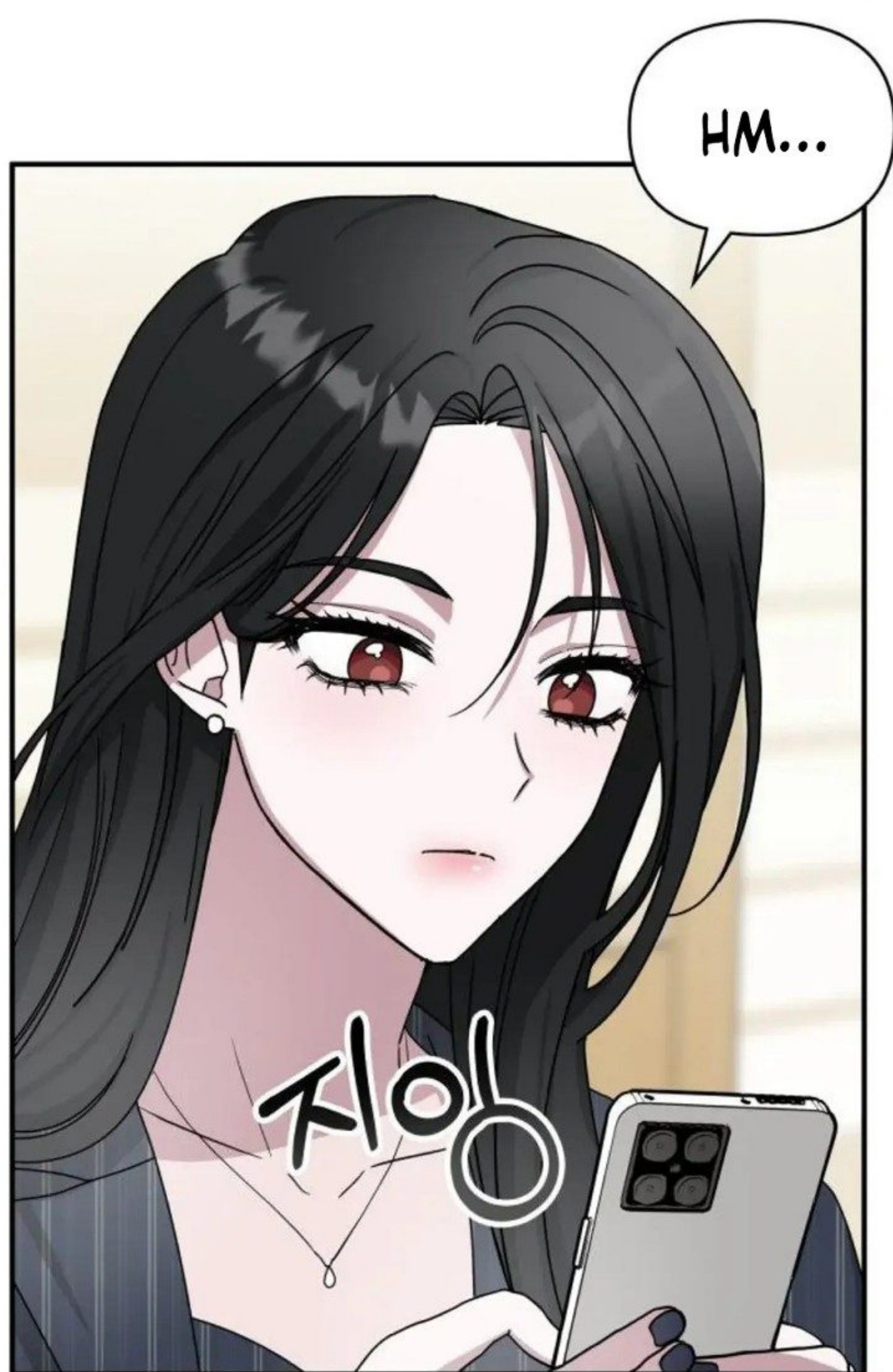
제 9화

AGENCIA HONG
HYE-YEON: «BW
ENTERTAINMENT.»

BW



LEE PRIMERO EN
LECTORMH.COM PARA CAPÍTULOS
MÁS RÁPIDOS



지잉

Productor Song, ayer durante la reunión, estabas en una llamada y mencionaste a Kang Woo-Jin, ¿verdad?

Parecía bastante serio, ¿pasó algo con Woo-Jin?

Sabes que el Productor Dong-chun no ha estado por aquí porque está trabajando en una película, ¿verdad?

Woo-jin fue a ver a Dong-chun porque quería trabajar en un cortometraje en el que Dong-chun estaba involucrado.

LA LECTURA DEL GUIÓN
DE NUESTRO DRAMA AÚN
NO HA EMPEZADO, ¿Y
DE REPENTE...?

Es un corto llamado «Agencia de detectives», ¿quieres que te envíe el guión por si te interesa?

부
음

음



iiiiSI!!!!

¿ACTUANDO EN UN
CORTOMETRAJE? ¿POR
QUÉ HARÍA ALGO ASÍ DES-
PUÉS DE ENTRAR EN UNA GRAN
PRODUCCIÓN COMO «PERFILA-
DOR HANRYANG»? ¿POR
QUÉ?

¡QUIERO VERLO!
QUIERO VER LA ACTUA-
CIÓN DE KANG WOO-JIN
EN ESE CORTO.



¿CÓMO
PUEDO ACTUAR
COMO KANG
WOO-JIN?

ESTOY SEGURA DE
QUE VA A ECLIPSAR A
TODOS LOS MEJORES
ACTORES CUANDO
TRIUNFE.



MHSCANS.COM

ESO VA POR MÍ
TAMBIÉN, NO HAY
DUDA DE ELLO.

물컹.

LEE PRIMERO EN
LECTORMH.COM PARA CAPÍTULOS
MÁS RÁPIDOS



HAA... ¡¡REALMENTE
NO QUIERO QUE ME
EMPUJEN HACIA
ATRÁS!!

퐁 퐁..



HEY,
SOY YO.

밤각

OH, HYE-YEON,
ESTABA A PUNTO DE
CONTACTARTE.



ESTA VEZ,
TÚ...

TENGO QUE
PEDIRTE UN
FAVOR.

HAY UN CORTO-
METRAJE LLAMADO
«AGENCIA DE DETECTI-
VES, ¿PUEDES INDAGAR
EN SU SITUACIÓN
ACTUAL?

¿A QUÉ VIENE
ESTA PETICIÓN TAN
REPENTINA? ¿POR QUÉ
PREGUNTAS POR UN COR-
TOMETRAJE SIN VENIR
A CUENTO?



CEO CHOI SUN



NO ME DIGAS...
CUANDO ESTÁS A
PUNTO DE PROTAGO-
NIZAR «PERFILADOR
HANYANG».



MHSCANS.COM

CEO CHOI SUNGGEON

¿ESTÁS
PLANEANDO
HACER UN COR-
TOMETRAJE?

NO... SOLO
TENGO UN POCO
DE CURIOSIDAD.

버진!

¡¡¡ESO SIGNIFICA
QUE ESTÁS INTERESADA!!!
¿CREES QUE NO TE
CONOZCO?



SI TE INTERESA
ALGO, NORMAL-
MENTE TRABAJAS
EN ELLO...

HAA... ESPERA
UN MOMENTO.
DÉJAME ENTEN-
DER ESTO.

¿QUIERES QUE
INDAGUE EN LA SITUA-
CIÓN ACTUAL DEL COR-
TOMETRAJE «AGENCIA
DE DETECTIVES»?



SÍ, SÍ, HASTA
EL MÁS MÍNIMO
DETALLE.



BUENO, RECOPIRAR INFORMACION NO ES GRAN COSA...

PERO SI EL GUIÓN NO ES LO SUFICIENTEMENTE BUENO, PODRÍA SER DIFÍCIL INCLUSO PARA MÍ.

NO, NO. SI ESTÁ SIENDO MENCIONADO POR EL PRODUCTOR SONG, DEBE HABER ALGO EN ELLO.

Y RECUERDAS AL PRODUCTOR SHIN DONG-CHUN, ¿VERDAD? «AGENCIA DE DETECTIVES» ES SU TRABAJO.



¿EL TIPO QUE DESAPARECIÓ REPENTINAMENTE DESPUÉS DE DECIDIR HACER PELÍCULAS?

CON EL PRODUCTOR SONG INVOLUCRADO, PARECE BASTANTE INTRIGANTE.

PERO, ¿QUÉ
OBTENGO A CAMBIO
DE AYUDARTE?

¿QUÉ ESTÁS
DICIENDO? ¿NO HE
SIDO YO EL QUE TE HA
ALIMENTADO?

NO LO HICISTE
POR TU CUENTA,
¿VERDAD?

¿QUÉ TAL
ESTO?

RENUEVO ESE ANUNCIO
DE CHAMPÚ QUE DEJASTE,
CON LA CONDICIÓN DE QUE
SUSTITUYAN AL MANAGER
QUE ODIABAS.



AH, MALDICIÓN.
¿CÓMO PUEDE SER
ASÍ EL JEFE DE UNA
AGENCIA?

MHSCANS.COM



LA ARTISTA
ES TAN IMPRE-
DECIBLE.

OH... ¡LO TENGO!
¡PERO ASEGÚRATE
DE REEMPLAZAR
AL MANAGER!



NO PUEDE DISCUTIR
CONTRA ÉL.

BIEN, ENTONCES
EXPLÍCATE. ¿POR QUÉ
DE REPENTE TE INTERE-
SA «AGENCIA DE DE-
TECTIVES»?

SÉ QUE NO ES
POR EL PRODUC-
TOR SONG O SHIN
DONG-CHUN.

프킴

...¡! ES
RÁPIDO
EN DARSE
CUENTA.

HAY UN TIPO
LLAMADO KANG
WOO-JIN.



¿QUÉ? ¿ASÍ QUE EL
PRODUCTOR SONG Y
LA ESCRITORA PARK
FUERON TAN LEJOS
POR ÉL?

LA ESCRITORA
PARK INCLUSO DESCON-
FÍA DE LAS ESTRELLAS,
¿POR QUÉ ESTABA TAN
DESESPERADA?

NO SE TRATA DEL
NIVEL DE ACTUACIÓN,
ELLA ESTÁ OBSESIO-
NADA CON HACERLO
PERFECTO.

AH, ASÍ QUE AL
FINAL, SÓLO ESTÁS
INTERESADA EN LA
ACTUACIÓN DE KANG
WOO-JIN, ¿EH?

NO ES QUE
«AGENCIA DE DETEC-
TIVES» HAYA CAPTADO
TU INTERÉS.



CAMBIEMOS
DE TEMA...

OPPA...
¿CUÁNTO DINERO
TENEMOS?

¿QUÉ PASA CON
LA PREGUNTA REPENTI-
NA DE NUEVO...? ESTÁS
CAMBIANDO DE TEMA,
¿VERDAD?

¿TENEMOS SUFI-
CIENTE? SI NO, TE
SUGIERO QUE PRE-
PARES ALGO.

?

?



ES RARO QUE
UN NOVATO RECIBA
UNA PRIMA DE FICHAJE...
PERO TENIENDO EN CUEN-
TA QUE ES UN CASO ES-
PECIAL, DEBERÍA ES-
TAR BIEN.

DEBERÍAS
QUEDARTE CERCA
COMO GERENTE Y
CUIDAR DE ÉL.



OYE,
OYE... TÚ...

SÍ... DESPUÉS
DE LEER EL GUIÓN
COMPLETAMENTE,
ALGUIEN SE LO
LLEVARÁ.





HE TRABAJADO CON
HYE-YEON DURANTE MÁS
DE 10 AÑOS EN LA INDUS-
TRIA DEL ENTRETENIMIENTO,
PERO NUNCA LA HABÍA
VISTO TAN ANSIOSA.



DEBE SIGNIFICAR
QUE EL ACTOR, KANG
WOO-JIN, REALMENTE
CAPTÓ SU ATEN-
CIÓN.



**ES INSTINTO,
AMBICIÓN, O
QUIZÁS...**



MHSCANS.COM

**¿MIEDO A SER
ECLIPSADA EN LA
ACTUACIÓN?**



**¿QUÉ CLASE DE
ACTOR ES ESTE KANG
WOO-JIN PARA PROVOCAR
TAL REACCIÓN EN ELLA?
INCLUSO YO ESTOY SIN-
TIENDO CURIOSIDAD,
AHORA.**



지잉

HMM...

¿QUÉ PASÓ?
¿ENCONTRASTE
ALGO?

ORIGINALMENTE, ERA
UN PROYECTO EN EL QUE
PARTICIPABAN PARK JUNG HYUK
DE GGO ENTERTAINMENT Y AL-
GUNOS NOVATOS, PERO EL DI-
RECTOR SHIN DONG CHUN
LO DESECHÓ TODO.

AHORA GGO ENTER-
TAINMENT ESTÁ DISGUSTA-
DO Y SE DICE QUE ESTÁ IN-
FLUYENDO EN LAS PRODUC-
TORAS INDEPENDIENTES Y
DE CORTOMETRAJES.



¿INFLU-
YENDO?

PARECE QUE GGO
TAMBIÉN IBA A ENCAR-
GARSE DE LA INVERSIÓN.
ASÍ QUE SIN FINANCIACIÓN,
LA PRODUCCIÓN DEL COR-
TOMETRAJE VA A SER
PROBLEMÁTICA.



HMM...

OPPA.

¿NO DIJISTE
QUE NUESTRO BW EN-
TERTAINMENT TAMBIÉN
SE ESTABA PREPARAN-
DO PARA EMPEZAR
A INVERTIR?



LEE PRIMERO EN
LECTORMH.COM PARA CAPÍTULOS
MÁS RÁPIDOS



ENTRA,
SIÉNTATE.

¿ESTO ES UN
ESTUDIO? ES MÁS
COMO UN EDIFICIO DE
APARTAMENTOS.

hi woojin~

ES TU PRIMERA VEZ
EN EL ESTUDIO DE LA ES-
CRITORA PARK, ¿VERDAD?
ES BÁSICAMENTE IGUAL
QUE UN APARTAMEN-
TO NORMAL.

WOO-JIN, DÉJAME
PREGUNTARTE ALGO
ANTES DE PASAR AL
TEMA PRINCIPAL.

¿CÓMO LLEGÓ A
TUS MANOS EL GUIÓN
DE «AGENCIA DE DE-
TECTIVES»?

¿DE REPENTE?



OH, CLARO,
ERAN AMIGOS.

ESTOY DEMASIADO
CANSADO PARA EXPLICAR-
LO EN DETALLE... PERO TAM-
POCO HACE FALTA MENTIR.
ASÍ QUE, LO CONTESTARÉ
VAGAMENTE.



LO CONSEGUÍ
DE UN CONOCIDO.
¿REALMENTE IMPOR-
TA CÓMO LO CON-
SEGUÍ?

ES UN GRAN
SECRETO.

JAJA, NO,
NO. ERA SOLO
UNA PREGUNTA
CASUAL.

LO QUE REALMENTE
ME INTRIGA ES POR QUÉ
ELEGISTE «AGENCIA DE
DETECTIVES» EN ESTE
MOMENTO.

끄덕
끄덕





MHSCANS.COM

AÚN ESTAMOS TRABAJANDO EN NUESTRO DRAMA, ASÍ QUE ME PARECE INTERESANTE QUE TE HAYAS DESVIADO DE TU CAMINO PARA DEDICARTE A ESTO.

*interpretar el papel de
asistente del gerente Park
no es fácil, ¿verdad?*

¿ES TAN SORPRENDENTE?

SINCERAMENTE, ES UN POCO ARRIESGADO, DADO QUE ES UN CORTOMETRAJE Y LA SITUACIÓN ACTUAL NO PARECE BUENA.

PERO... AHORA MISMO, PARECE SEGURO, SR. WOO-JIN.



EL PAPEL DE
ASISTENTE DEL
DIRECTOR PARK
SE CONSIDERA
DE GRADO B.

HMM... DE
ACUERDO, MAN-
TENGÁMOSLO SUTIL,
FRESCO Y VAGO.

Fue sólo un
instinto.



Elegirlo
fue principalmente
impulsado por mi
instinto.

¿INSTINTO...?



¿INSTINTO,
DICES?

WOW~ ESA ES
UNA RESPUESTA
SÓLIDA.

¿Es un
genio?



SR. WOO-JIN,
PARECE QUE TIENE
BUEN SENTIDO DEL
HUMOR, ¿EH?



¿INSTINTO?
¿SABE SIQUIERA
LO QUE ESTÁ
DICIENDO?

INSTINTO, ES
DECIR, BUEN OJO PARA
LOS PROYECTOS O PURA
INTUICIÓN.



PARA UN ACTOR,
TENER BUEN OJO PARA
LOS PROYECTOS ES UNA

LOS PROYECTOS ES UNA
DE LAS CUALIDADES
ESENCIALES.

SUELE AGRUPAR-
SE Y DESCRIBIRSE
COMO INSTINTO O
INTUICIÓN.

ES UN TALENTO
CASI INHERENTE DE
NACIMIENTO...

폴짝...

Y MUY POCOS
ACTORES LO
POSEEN.

AH~ SI ESE
ES REALMENTE EL
CASO... SI «AGENCIA
DE DETECTIVES»
TIENE ÉXITO...

Sí...

Algo como

1140000
£50.



**LEE PRIMERO EN
LECTORMH.COM PARA CAPÍTULOS
MÁS RÁPIDOS**

**ENTONCES, ¿ME
ESTÁS DICIENDO QUE
ES UN ACTOR EXCEPCIO-
NAL, Y ADEMÁS DE ESO,
INCLUSO POSEE INSTIN-
TOS AGUDOS?**

Uh...

LEE ANTES EN
MHSCANS.COM

이 작품에서 등장한 모든 이름, 인물, 사건들은 허구입니다.
실존하는 인물, 장소, 건물, 제품과는 일절 관련이 없습니다.

채 색
인절

기획·제작

